



教宗方濟各 2025年普世傳教節文告 2025年10月19日

在普世萬民中成為懷著希望的傳教士

親愛的弟兄姊妹們：

2025年禧年的普世傳教節，核心訊息是「希望」，（參閱：《望德不叫人蒙羞》詔書，1）因此，我選擇以「在普世萬民中成為懷著希望的傳教士」為主題，提醒每一位基督徒以及整個教會——這個由領了洗的人組成的團體——我們的基本使命是追隨基督的腳步，成為希望的使者和締造者。我相信，這將是一個恩寵的時刻，讓我們與那忠信的天主相遇，祂在已復活的基督內使我們「重生，以獲享充滿生命的希望。」（參閱：伯前1：3-4）在此，我願意指出一些與我們基督信仰的傳教身分息息相關的面向，好使我們能依靠天主聖神的引領並燃起信仰的熱火，為教會開啟一個新的福傳時期——一個教會被派遣到陰霾籠罩的世界裡重新喚起希望的時期。（參閱：《眾位弟兄》通諭，9-55）

1. 跟隨基督——我們的希望——的腳步

繼2000年禧年之後，慶祝第三個千禧年的第一個常規禧年，我們的目光依然注視基督，祂是歷史的中心，「昨天、今天、直到永遠，常是一樣。」（希13：8）在納匝肋的會堂裡，耶穌宣告：藉著祂在歷史中的臨在，聖經的「今天」應驗了。祂表明自己是由父派遣的聖神的受傳者，向世界宣講天國的喜訊，並為全人類開啟「上主恩慈之年」。（參閱：路4：16-21）

在這神祕的「今天」中——這「今天」將持續到世界的終結，基督始終是所有人得救的圓滿，特別是對以天主為唯一希望的人而言，更是如此。在基督的塵

世生活中，「祂巡行各處，施恩行善，治好一切受魔鬼壓制的人。」（宗10：38）將對天主的希望重新注入貧困者與百姓心中。除了罪以外，祂經歷了我們人類的一切軟弱，包括那些令人絕望的關鍵時刻——如在革責瑪尼山園的痛苦和十字架上的苦難。然而，耶穌將一切託付給天主父，順服於祂為人類所預備的救恩計畫——一個充滿希望的和平計畫。（參閱：耶29：11）因此，祂成為天主所派遣的希望使者，也是歷代所有履行天主使命者的最高典範，即使在極端的考驗中仍忠貞不渝。

主耶穌透過祂的門徒——他們被派遣去訓誨普世萬民，並被祂以神祕的方式陪伴——承繼祂為人類帶來希望的使命。祂依然俯身照顧貧苦、受難、絕望和受壓迫的人，並「在他們的創傷上傾注安忍的香膏和希望的美酒。」（〈耶穌善心撒羅滿人〉感恩經）教會，這個由基督的傳教門徒所形成的團體，忠於祂的主及師傅，延續這項使命，為普世萬民奉獻她的生命。儘管面對迫害、磨難與挑戰，甚至因其成員的軟弱導致自身的不足與失敗，教會依然不斷被基督的愛催迫，蒙召在傳教的途徑上與祂結合為一，與祂一同聆聽人類的呼聲，甚至所有受造物等待最終救贖的呻吟聲。主一直召叫教會跟隨祂的腳步：「不要一個靜止不動的教會，要一個傳教的教會，在世界的道路上與主同行。」（〈世界主教代表會議常務大會閉幕彌撒講道〉，2024年10月27日）

願我們也都受到感召，追隨主耶穌的腳步，在祂內並與祂一起，成為希望的標記及使者，在天主賜給我們生活的每個地方和境遇中，為所有人傳遞希望。願所有領了洗的人，都能成為基督的傳教使徒，使基督所帶來的希望照耀世界每一個角落！

2. 基督徒——在普世萬民中希望的傳遞者和締造者

在跟隨基督的道路上，基督徒蒙召將福音傳揚出去，與路上遇見的人分享具體的生活處境，從而成為希望的傳遞者和締造者。確實，「我們這時代的人們，尤其貧困者和遭受折磨者，所有喜樂與期望、愁苦與焦慮，亦是基督徒的喜樂與期望、愁苦與焦慮。凡屬於人類的種種，在基督徒心靈內，莫不有所反映。」（《論教會在現代世界》牧職憲章，1）

梵蒂岡第二屆大公會議的這句名言，表達了歷代基督徒團體的情感和風格，至今仍不斷激勵著團體的成員，並幫助他們與世界上的弟兄姊妹同行。在此，我特別想到你們當中的男女傳教士。你們回應主的召喚，前往異國他鄉，讓人在基督內認識天主的愛。為此，我由衷地感謝你們！復活的基督派遣門徒去向普世萬民傳揚福音，你們的生命就是對祂的命令所做的明確回應。（參閱：瑪28：18-20）如此，你們成了所有領了洗的人普世召叫的標記，藉著聖神的德能與每日的努力，在普世萬民中成為傳教士，見證主耶穌賜予我們的偉大希望。

（文轉2版）



(文接1版)

這希望的視野超越了世間轉瞬即逝的事物，並向天上事物開放，使我們現在就能預嘗。正如教宗聖保祿六世所指出的，教會在天主子耶穌基督內，為所有的人提供救援，作為天主恩寵與仁慈的禮物。「但這種救援不是只針對物質的，甚而屬靈的需要，只限於現世生活，完全以現世願望、企求、事物及奮鬥為對象，而是超乎以上這些界限，以期達到與唯一的及絕對的神體完成共融的地步：此即所謂超現世的及末世性的救援，而這種救援已於今生開始，在永生內達於圓滿境界。」（《在新世界中傳福音》宗座勸諭，27）

在這如此浩大望德的催迫下，基督徒團體能夠成為新人性的先驅。在這世界上，即使在那些最「先進」的地區，也出現嚴重的人性危機徵兆：眾人普遍感到迷惘、孤獨，漠視年長者的需要，無意對身邊需要幫助的弟兄姊妹付出心力。在科技最發達的國家，「親近感」正逐漸消失：我們雖然彼此「網路互聯」，卻非真正「相連」。對效率的過度執著，以及對物質與個人野心的依戀，使我們變成以自我為中心，缺乏利他精神。然而，若在團體生活中經驗了福音，這福音便能使我們回復成完整、健康、得蒙的人性。

為此，我再次邀請大家實踐《禧年》詔書（7-15）中所提及的各項善工，特別關注最貧窮、最弱小、患病、年老及被物質主義和消費主義社會排斥的人。我們要以天主的「風格」去行動：以親切、憐憫和溫柔的態度，在具體情境中與弟兄姊妹培養個人的關係。（參閱：《福音的喜樂》宗座勸諭，127-128）往往是這些人教導我們，如何懷著希望去生活。透過個人的接觸，我們也能將救主慈悲之心所流淌出來的愛傳達給他人。我們將意識到：「基督的聖心……最初宣揚的喜訊所具生氣勃勃的核心。」（《祂愛了我們》通諭，32）藉著從這泉源汲取，我們便能單純地分享我們從天主所領受的希望，（參閱：伯前1：21）也將我們從天主所得到的安慰帶給他人。（參閱：格後

1：3-4）在那既是人性又是天主性的耶穌聖心內，天主願意向每一位男女的心說話，吸引我們所有人來接受祂的愛。「我們被派遣，是為了廣續這使命：成為基督聖心和天父慈愛的標記，擁抱全世界。」（〈對宗座傳教善會大會與會者的演講〉，2023年6月3日）

3.更新希望的使命

面對當今傳遞希望使命的迫切性，基督的門徒首先蒙召去發現：如何成為希望的「工匠」、成為那心靈漂泊與煩悶憂苦之人的修復者。

為此，我們需要在每次的感恩祭中，特別是在整個禮儀年的高峰與核心的逾越三日慶典中，重新汲取復活節的靈修精神。我們藉著聖洗聖事，已進入了基督救贖人類的死亡與復活，也就是進入了主的逾越奧蹟——這標記著歷史永恆的春天。因此，我們是「春天的子民」，滿懷希望，並願意與所有人分享這希望。因為「我們相信並知道，死亡和仇恨並非對人類存在的最終定論。」（參閱：要理講授，2017年8月23日）我們不斷從禮儀慶典與各項聖事所呈現的逾越奧蹟中汲取聖神的力量，好能懷著熱忱、堅定與耐心，在普世福傳的廣大莊稼田裡工作。「復活和光榮的基督，是我們望德的水泉。傳教使命是祂交託給我們的，在履行使命遇有需要時，祂絕不坐視不管。」（《福音的喜樂》宗座勸諭，275）在祂內，我們生活，並為那神聖的希望作證：這希望「既是天主的恩賜，也是基督徒的使命。」（《希望是黑夜中的光》，7，梵蒂岡，2024年）

懷著希望的傳教士，必是祈禱的人，正如可敬的阮文順樞機所言：「懷有希望之人，必是祈禱之人。」他本人在長期監禁的歲月中，正是仰賴忠信的祈禱與聖體聖事所獲得的力量，得以持守希望。（參閱：阮文順樞機，《希望之路》，第963號，波士頓，2001年）我們切不可忘記，祈禱是首要的傳教行動，同時也是「希望的首要力量」。（參閱：要理講授，2020年5月20日）

因此，讓我們從祈禱開始，更新希望

的使命——特別是以天主聖言為基礎的祈禱，尤其是《聖詠》，那是一部由聖神親自譜寫的偉大祈禱交響曲。（參閱：教宗方濟各，要理講授，2024年6月19日）《聖詠》教導我們在困境中懷抱希望，引導我們辨識周遭希望的徵兆，並激起我們永保對「傳教」的渴望——渴望普世萬民都能讚美天主。（參閱：詠41：12；67：4）透過祈禱，我們保留了天主在我們內所點燃的希望火花，並使它成為熊熊烈火，不僅照亮並溫暖我們周遭的每一個人，更藉著祈禱所啟發的具體行動與態度，將這希望的熱力傳遞出去。

總而言之，福傳始終是一個團體性的過程，正如基督徒的希望本身一樣（參閱：本篤十六世，《在希望中得救》宗座通諭，14）。這個過程並不止於最初的宣講福音與領受聖洗，而是透過陪伴每一位領了洗的人踏上福音的道路，逐步建立基督徒團體，進而持續發展。在現代社會中，對教會的歸屬感從來不是一蹴可幾的。因此，那傳承並培育成熟信德的傳教行動，便是「教會所有活動的典範」，（《福音的喜樂》宗座勸諭，15）而這是一項需要融合祈禱與行動的工作。在此，我願再次強調，教會以傳教為使命的共識精神至關重要，宗座傳教善會應促進所有領了洗的人承擔傳教責任，並對新生地區教會大力支持。我懇請你們每一位——兒童、青年、成年人及長者——都以你們生活與祈禱的見證、犧牲與慷慨，積極參與教會共同的福傳使命。為此，我衷心感謝你們！

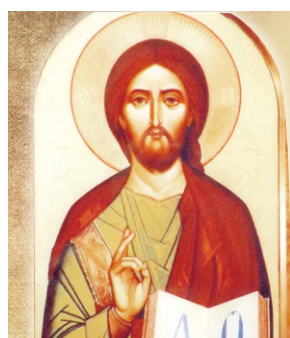
親愛的弟兄姊妹們，讓我們轉向瑪利亞——我們的希望、耶穌基督的母親。我們將此次禧年以及未來歲月的祈禱託付於她：「願基督徒的希望之光照亮所有男女，這是天主向所有人傳達的愛的訊息！願教會在世界各地忠實地為此作見證！」（《望德不叫人蒙羞》詔書，6）

教宗方濟各

羅馬，拉特朗聖若望大殿

2025年1月25日，聖保祿宗徒歸化慶日

（天主教會台灣地區主教團 恭譯）



豐盛天使 豐盛人生

誠摯邀請您共融於基督普世君王聖愛內

感謝恩人們對《天主教周報》文字福傳事工的鼎力支持，本報訂製「基督普世君王聖像藝術瓷畫」（見圖示），以窯燒藝術技法，在厚實的白瓷上呈現耶穌普世君王聖像畫，長29公分X寬24公分，典雅時尚兼容，質樸細緻並蓄，每一幅均由鍾安住總主教親自降福，有益於基督徒的靈修默觀。凡捐款達新台幣1萬元以上的豐盛天使，本報將致贈基督普世君王聖像瓷畫1座，自用送人兩相宜！

請於劃撥單通訊欄註明：基督普世君王聖像
捐款收據可作為所得稅申報抵稅之用。
郵政劃撥：5008-2177；銀行轉帳、ATM
兆豐商銀（017）安和分行：019-10-95490-8
戶名：財團法人天主教會台北教區
電話：02-2737-2839
E-mail：c27372839weekly@gmail.com





社論

根 據內政部戶政司統計，2024年全台出生人數為134,856人，死亡人數為202,107人，從2020年起，每年出生人數皆小於死亡人數，台灣開始了所謂「生不如死」的時代；雖然目前衛福部沒有官方數據，但專家學者推估，台灣每年有將近30萬名胎兒沒有機會來到這世界上。

現今政府許多已成型或推動中的政策，也衝擊教會倫理觀念，例如：提供了所謂「女性身體自主權」的優生保健法（今改名為生育保健法），或許多立委積極推動的人工生殖修法擴大適用對象及代理孕母入法，甚或是一直有人推動的安樂死法案，這些法案影響層面廣泛，改變著社會的發展與觀念。

因此，主教團家庭與生命組近年與聖吉安娜生命維護中心合作，積極推動「March for Life為生命而走」遊行活動，與每年四旬期的40天為生命祈禱，為了讓教會內的家庭更有凝聚力。此外，婚前懇談課程、夫婦懇談周末營等，幫助建立家庭、善度婚姻生活，也已推

重視家庭 珍愛生命

行多年，目前北中南都有團隊在服務，對象除了教友之外，也有不少非教友認同我們的理念而參加相關課程。

但社會上個人主義盛行，讓教會同樣面臨少子化衝擊，不婚不生的教友也不少，有鑑於此，2023年聖座平信徒、家庭與生命部出版了《婚姻生活教理途徑》，希望各國教會依據文件中的指南，發展出一套屬於在地的計畫與方法，2024年7月，亞洲主教團協會（FABC）也就相關議題舉行研習，重點在於：各地婚姻生活教理教授，不應該只限於即將結婚的準新人，而該向下扎根，讓幼兒、兒童、青少年、青年，都能奠定婚姻生活教理的基礎。

主教團家庭與生命組已與台北教理推廣中心合作，發展出3年試辦課程，後續希望每個教區的一個堂區先試行，其他單位也可提出合作構想，只要能達到向下扎根的目標，都非常歡迎！

近年來，聖座平信徒、家庭與生命部也很重視年長者的牧靈關懷，設立每年7月的祖父母日、發表祖父母日文告、禱文

等，今年初召開了全球年長者牧靈關懷線上會議，收集各國年長者牧靈關懷現況，主教團家庭與生命組也藉此機會，讓平台中的各單位進行現況盤點，並將派代表前往梵蒂岡參加第二屆全球年長者牧靈關懷研討會。

此外，主教團也以平信徒、家庭與生命委員會的名義加入全國婦兒團體聯盟，希望藉由共同理念的團體夥伴，不分宗教派別一起團結合作，向政府傳達訴求。近來聯盟最關心的議題就是人工生殖法的擴大適用與代理孕母入法，透過記者會、研討會、社群文章影片等，讓社會大眾了解訴求和理念。

聯盟也希望政府更重視兒童與家庭的福利，積極建議政府成立相關專責單位。目前相關政策散布在各部會，彼此資訊無法流通，無法及時保護高風險家庭中的婦女及兒童，我們將持續參考鄰近國家作法，促使政府積極面對，少子化的解方不在於人工生殖及生育補助，而在重視兒童福利和健全家庭，以達「生生不息」。

台灣移工新移民的尊嚴與希望

■文／范姜群暉（木頭老師、主教團台灣明愛會董事代表）



教 宗良十四世以「我愛了你」這句充滿神聖愛意的宣告，開啟了他在2025年10月4日簽署的首部宗座勸諭，不但延續了教宗方濟各對窮人的關懷，再度宣告基督對窮人的愛是教會無可分割的信仰核心，也具體展現了教會對人類尊嚴的承諾。

今年9月21日於桃園巨蛋盛大舉行的「在台移工移民感恩共融大會」，逾7000位來自印尼、越南、菲律賓及泰國的移工、新住民與信友齊聚一堂，移工們犧牲了休息時間參與這場信仰盛會，讓教宗期許普世教會的宏大關懷在台灣得以鮮活體現。移工朋友們不僅是社會經濟運作基礎的推手，更是教宗訓導中備受珍視的「天主所愛的兒女」，是「承載基督面容的人」。

截至2025年8月，台灣移工總數約85.4萬人，新住民（外配）總數約61萬人。大多數移工從事骯髒、危險、辛苦的工作，

他們承受著離鄉背井的孤單思念，及在勞動環境中權益受損的風險，卻提供台灣社會運作的基礎勞動力。

《我愛了你》繼承了教宗方濟各的移民牧靈，其中接納（Welcome）、保護（Protect）、提升（Promote）與融入（Integrate）是福音在教會行動中的具體展現（《眾位弟兄》，129號），宗座特使巴拉加波蒙席在共融大會彌撒講道中也明確指出這四大核心使命。

接納就是敞開心扉和家門，讓陌生人感受到如兄弟姐妹一般的存在。感謝教會的神父、修女及社工們貼心觸摸窮人的痛苦，扮演傾聽與陪伴者，在移工感到孤單時給予建議與祈禱，讓教會成為避風港，感受台灣教會的熱忱，體驗天主的存在。

保護的核心是捍衛天主賦予的尊嚴，確保沒有人被剝削或被遺忘。台灣天主教會在此領域已奮鬥了30多年，致力於維護移工的工作權、人權，以保護每位天主子民及其尊嚴，教會的庇護所為權益受損、甚至被欺騙的婦女提供了援助與法律諮

詢，體現了勸諭中對抗現代奴役（人口販賣、強迫勞動）的呼籲。

提升涉及促進人類的整體發展，包括教育、健康和社會參與。教會鼓勵移工不僅在工作上做出最好的表現，更要在身心靈都能獲得滿滿的收穫與祝福，使移工不僅是社會的勞動者，更是希望的傳遞者。當移工朋友在教會中找到目的，並開始服務他人時，正是這種全人提升的見證。

融入是將不同群體的身分和社區編織在一起，透過在多元中創造共融的方式達成。台灣天主教會就是這個原則的具體實踐，透過來自不同國籍的傳教士，讓融入本地的多元語系移工移民成為教會不可或缺的手足肢體。在基督的愛中合而為一，共同見證天主子民的團結。

正如《我愛了你》勸諭所教導的，窮人是我們的福音導師，我們的信德與窮人之間存在不可分割的紐帶，教會必須成為一個「為窮人的教會」。



耶穌會中華省金慶 在萬事中愛與事奉主

■文／耶穌會中華省通訊傳播中心

圖／倪南華、孫惠康、耶穌會中華省通訊傳播中心



▲耶穌會中華省在台北聖家堂為8位會士舉行晉鐸及入會金慶，處處體現天主的愛和會士之間的兄弟情誼，場面熱鬧溫馨。

這是一場被「愛」包圍的典禮，天主的愛、弟兄的愛、親人朋友的愛，以及所有同行者的愛，如泉湧般滿盈其中。

就在耶穌會獲准成立485年後同日，2025年9月27日，耶穌會中華省在台北聖家堂為8位會士慶祝晉鐸及入會周年紀念。他們有晉鐸50年的丁松青神父、狄明德神父與白敏慈神父，還有入會85年（高齡103歲）的顏哲泰神父，入會70年的陸達誠神父，以及入會60年的嚴任吉神父、南耀寧神父與張隆順神父。原本還有一位入會70年的楊鼎華神父，但他已於今年6月蒙主恩召。

感恩祭由省會長董澤龍神父主禮，陸達誠神父、南耀寧神父及嚴任吉神父襄禮，還有近40位神長共祭。現場數百位來賓中，包括金慶神父們的家人、好友，以及遠從新竹縣尖石鄉水田部落前來赴此盛會的原住民朋友。

籌備小組在安排這場金慶典禮時已定下了「愛你一生」的主題。無論海報或紀念特刊《恩典之路》的設計，或聖堂讀經台前的布置，在在都凸顯天主與會士們始終不渝的愛。

彌撒開始，董澤龍神父即表示自己的聖召與這8位金慶會士帶給他的榜樣有關，並邀請眾人為他們臨在於我們生命中，將天主的面貌呈現給我們而感謝，也特別為他們祈禱，求天主給他們百倍的賞報，享受晚年的生活。

而陸達誠神父所講的一席道理，充分表達了這8位會士的感恩與謙遜。他見證了金慶神父們為回應天主的召喚，曾許下要一生投入傳揚天主聖愛的生活。他同樣邀請大家一起感謝天主，因為祂在這些年來，一直保護並發展這些神父的聖召，使他們能在漫長的聖召途中，不斷堅持自己的承諾，直到塵世旅途終點，都願活出愛天主及使人愛天主的生活。

「今天我們慶祝他們的幸福，就等於慶祝天主選拔工程的成功……是祂讓無德無能的門徒在這島嶼從事塑造新生命的偉業。使信仰的種子在這塊土地上滋長、抽芽而繁榮起來。」這8位會士與天主、聖母通過不斷的晤談，締結了異常深刻的友誼，並體會天主與聖母一再同他們講「愛你一生」，所以他們也會一直回答：「我也愛你們一生。」

信友禱詞中特別為花蓮光復鄉災區的罹難者、失聯者和受災家庭祈禱，求天主憐憫安慰他們，並幫助他們早日重建家園。耶穌會也從恩人奉獻給耶穌會使徒工作的善款中撥出台幣十萬元，幫助災區重建工作。

彌撒尾聲，董神父致詞時表示，慶祝金慶的8位會士在教育、藝術、哲學等不同領域各領風騷，甚至有為了信仰而受迫害和流放的（楊鼎華神父），他提醒年輕會士們，要懂得欣賞年長會士的恩寵、才能，主動陪伴他們，向他們學習智慧。

南耀寧神父則代表金慶會士們致詞。18歲入會的他，從長年受培育的年輕會士，到身為分析中國新聞，從中了解政治與經濟現實的學者，再至新竹山區擔任堂區司鐸，他回顧自己在耶穌會的60年生涯，並誠摯表達：「我們不一定把事情做好，也可能犯錯。」他向在這段歲月中可能傷害過的人道歉，並祈求天主的愛弭平一切。

對於未來，南神父以《若望福音》中：「我實實在在告訴你：你年少時，自己束上腰，任意往來；但到了老年，你要伸出手來，別人要給你束上腰，帶你往你不願意去的地方去。」（若21：18）來表達，逐漸年邁也經歷長期疾病治療的他，雖不知未來會做什麼、要去哪裡，但他深知任何的派遣都是在耶穌會家庭中做事。誠如他接受籌備小組採訪時說：「當一位耶穌會士，你要準備，你沒有想到的事情，你也要做。」

彌撒禮成後，通傳中心播放介紹8位金慶會士生平的影片，水田部落的原民朋友也

陸神父引用了《厄弗所書》中聖保祿宗徒的話：「我原是一切聖徒中最小的，竟蒙受了這恩寵，得向外邦宣布基督那不可測量的豐富福音，並光照一切人，使他們明白，從創世以來即隱藏在創造萬有的天主內的奧秘。」（弗3：8-9）他謙稱天主挑選了這群「無用的僕人」來繼續祂的傳道使命，一做就是數十年。

主教團禮儀及聖事委員會公告

主團祕公字第11411號

- 因11月1日「諸聖節」是周六，次日主日則是「追思已亡諸信者」，這兩個重要日子在禮儀日期表上的等級同等，均排第四位（參：《禮儀日曆／ORDO》，1頁）。
- 因此，為方便更多教友參與，可盡量將諸聖節彌撒安排在周五晚上或周六白天適合的時間。若堂區周六晚上習慣安排主日彌撒，則應舉行追思已亡彌撒。
- 周五晚上或周六白天若無安排諸聖節彌撒，但為牧靈理由，想要在周六晚上為堂區信友舉行諸聖節彌撒，也是可以的，但應選擇當晚另一個時段舉行。
- 三台追思已亡彌撒都應有三篇讀經（包括福音）。讀經可採用《主日感恩祭典》三台追思已亡彌撒所提供的兩篇讀經，另外可從平日《感恩祭典》（三）第（432）-（448）頁追思彌撒的任選讀經中選擇讀經一或讀經二。
- 即使追思已亡彌撒在主日舉行，也不念光榮頌及信經。
- 至於日課，周五傍晚誦念諸聖節第一晚禱，晚間誦念主日第一夜禱；周六傍晚誦念諸聖節第二晚禱，晚間誦念主日第二夜禱。在主日，若個人誦念，則採用常年期第31主日日課；若與團體一起誦念，則可誦念追思已亡日課的晨禱與晚禱（參：《每日頌禱》，第三冊，11月2日追思已亡，1259頁）。

執行祕書 潘家駿神父

2025年9月30日

身著泰雅傳統族服，獻唱拉丁文的〈Dona Nobis Pacem／主賜平安〉及泰雅語的〈rimuy su la, rimuy yo／歡樂相聚一起〉。其中有一位特別「搶眼」的成員，便是現任水田聖伯多祿堂的主任司鐸雷敦鈺神父。

正當眾人以為慶典即將結束之際，來自10個不同國家和地區的14位耶穌會士，或拉小提琴、或彈吉他，輪番走上祭台，以拉丁文、英文、中文獻唱〈Amare et Servire／愛與服務〉，祭台上方牆上同時投影出年長會士們一幕幕服務的身影。這壓軸的「彩蛋」令現場所有人既驚喜又感動。隨後，出席典禮的金慶會士們被邀請至祭台前，接受親友們獻花，還有蛋糕及歌聲祝福，典禮在熱鬧溫馨的氣氛中圓滿結束。

最後，我們藉著陸神父的道理，與8位金慶會士一同向吾主耶穌說：「我要愛你一生！求你玉成我們的志願，使天主在華人世界中一天比一天更被認識，更被熱愛，更受光榮，Magis and Magis, Amen！」

聖瑪爾大女修會65周年慶

喜樂答召 誠樸踐行

■文／聖瑪爾大女修會 圖／陳慧茹

我在東北傳教，先後達25年之久，瀋陽淪陷後，共黨軍隊以得勝凱旋的姿態遊行街市，我想一切都完了。……3年以後，我像個窮凶惡極的大罪人，被遞解出境，我惋惜，我悲傷地離開了我的工作崗位。但仁慈的天主卻另給了我一個工作的園地，在這塊園地裡工作的日子雖然不多，但收穫卻很大。（《費聲遠主教回憶錄》）

在紀念聖瑪爾大女修會創會65周年的時刻裡，透過會祖費聲遠主教的存在，看見我們獻身家庭的豐盛，並在他的繼任者、時任花蓮教區主教的單國璽樞機，邀請他書寫花蓮教區的歷史時，在費聲遠主教的回憶錄中，看見台灣東部的福傳事工如日方生，欣欣向榮。

1923年6月8日，費聲遠主教由法國出發抵達滿州，開啟他的中國福傳之路。1949年，受教廷任命為營口教區主教，10月16日在緊張中完成了晉牧大禮。1951時局嚴峻之秋，天主關上中國服務之窗，卻因善牧心腸，讓他渴望返回法國之前，看看那些在情勢危急時被送往自由台灣中部的神父、修女和修生們。得知尚有4位在花蓮地區，他排除萬難的前往探視，就在了卻心願後，看見花蓮風景名勝的優美卻沒發現任何一個信仰標誌的感慨中，瞬間由觀光客轉回傳教士的身分，並向當時主責者表述願意前往為祂的葡萄園深耕廣耘的渴望，主意所許、人心所願，美好的事就這樣成就了。

1952年8月8日，教廷宣布在台灣新設一傳教區，委託巴黎外方傳教會管理，由費聲遠主教任署理職務。他四處拜訪為募得建設所需，並邀請白冷會與聖奧斯定詠禮會（大聖伯納修會）神父們一起前往服務。當階段性使命完成後，費主教於1953年3月17日抵達花蓮，隨行的彭



▲黃兆明主教（中）與聖瑪爾大女修會的修女們，歡慶創會65周年大合照，洋溢著感恩與喜樂的家庭氣氛。

光遠神父，與在中國時局險峻下送往台灣的包萬才神父，及早已在花蓮擔任校長的王步融神父，4位福傳首發先驅同心戮力，共同打造信仰之光東昇閃耀的傳教奇蹟。

費主教在花蓮教區竭盡所能地宣傳天國喜訊，大部分的心思放在尋找合適可以建立聚會祈禱之場所，為能使信仰的記號遍地開花以回應當時來台的呼召，於是花蓮教區由最初的茅草屋、木造屋、磚瓦，到現在的鋼筋水泥建築的莊嚴聖堂，在他服務期間不下2百多間。

費主教清楚知道修道院與修女會的重要性，他強調這是教區的基本事業。他在回憶錄書上寫道：「一個沒有修道院的傳教區將是甚麼樣子？建立一個教區，卻忽略將來接掌教務的當地神職人員的培育，豈不是在沙土上建立房屋？同樣的顧慮促使我成立女修會，成員要求來自各部落、各族群，風俗習慣、方言與思想都是她們自幼就熟悉的，為傳教工作，將是我們得力的助手。」

極具用心的費主教在展開此事業前，先行於1958年邀請聖吳甦樂會修女前來花蓮興辦學校，使日後加入的修生與女青年能在此獲得應有的學歷，透過教育增能，並為隨後成立的修女會奠定堅實的基礎。

1960年3月1日，隸屬花蓮教區的聖瑪爾大女修會正式成立，借用當時海星中學後方的空地，作為培育團體的母院。由吳甦樂

修女偕同幾位同會修女一起幫助進入修會的女青年們學習教理，並以禮儀來恭敬天主，認識聖言進而明白獻身生活的價值，培育福傳與牧靈事工上應具備的技能與知識。

修會創立時，花蓮傳教區成立也不過7年，早期加入修會的修女們也都是領洗信教不久的青春少女，關於教理、禮儀都還在似懂非懂的階段，但面對快速成長中的地方教會，這群仍需滋養的前輩修女們，只能即學即用，竭力回應教區在福傳事工上的需要。修女們都經歷那段白天工作、晚上上課的辛苦歲月。在經驗與認知不豐的年代，她們單純依靠天主的大能，在長上的安排下，喜樂的服從，為了教友們靈命成長的渴望，竭盡所能地給出自己。

65年來，計有211位女青年加入修會，現有47位修女持續在天主的助祐下善守聖願，其中包括3位中國籍，另有12位蒙主恩召，在天鄉成為我們永恆的代禱者。我們在台北、花蓮教區的12個會院內，就當地福傳需要，在堂區牧靈福傳、教育、社會服務中，為天國臨格全力以赴。聽前輩修女們說會祖在成立修會時，曾這樣跟天主祈禱說：「我不需要一個太大的團體，我們的修道家庭只要維持60位就好。」這些年來天主好像總按著會祖的意願成就，但我們深信——「上主自會照料。」（創22：14）

感謝聖吳甦樂會一路以來的支持，更感謝我們修會協助創辦人吳甦樂修女，在當時極為艱困的環境中，始終不變的信任與陪伴。

（文轉6版）



▲會祖費聲遠主教（左）與協助創辦人吳甦樂修女，定格修會創始重要身影。



▲黃文科神父（右）陪同聖瑪爾大女修會修女們前往聖瑪爾大教堂朝聖，在祈禱與共融中重溫創會初心，以信德感恩主的帶領。

◀1960年3月1日修會創立當日，費聲遠主教（中）偕首批18位懷抱聖召的女青年合影留念。



11:5) 坐在聖女瑪爾大安眠的小堂內，默觀她生命的點滴，更能體會聖女瑪爾大與耶穌彼此體恤和共展神國的心思意念，這趟朝聖之旅的豐盛，令我們

欣喜若狂激動萬分。

朝聖的目的就是更新回歸。在紀念恩寵相伴65周年的時刻，再次體驗到天父愛的召喚與聖神的推動，因而渴望也需要再次轉身，重新聚焦在耶穌基督內。正如「獻身者在這條無止盡的淨化自己的路上，放手讓聖神帶領，日益肖似基督，在歷史上延續著復活之主的特別臨在。」（參閱《奉獻生活》勸諭綱要No14：天主聖神）因此修會將每年2梯次的年退省結合「聖神內生活

（文接5版）

在迎接修會65周年的紀念日的準備過程中，我們重新閱讀費主教的回憶錄、回顧他的教導、重溫他的言行，並在每月退省時，輪流分享與費主教的相遇經驗，這幫助我們明瞭他是如何開放自己，順服聖神的帶領與現實的運作、如何詮釋時代的訊號，以適切的方式答覆地方教會的新需求。

在創會紀念又正值希望禧年時刻，修會安排歐洲感恩朝聖之旅，走訪會祖費主教的故鄉法國漢斯（Reims）與他的姪孫家人相聚，並來到巴黎外方傳教會，在主顯小堂內體會晉鐸受派遣的使命壯志和離別交付。

拜黃文科神父在法國生活的經驗，我們前往南法塔拉斯孔（Tarascon）的聖瑪爾大教堂（Église Sainte-Marthe de Tarascon）——聖女瑪爾大在耶穌死後福傳與安眠之處。透過本堂神父的解說與分享，更加增我們對修會主保聖女瑪爾大的認識，她的受教之心與聆聽悔改的精神，使大家從《路加福音》到《若望福音》記載，看見她的改變與成長。看似口無遮攔、指使耶穌令其妹協助的舉動，事實上只有關係夠親近的人，才能如此坦然無忌——耶穌素愛瑪爾大。（參閱若

的研習」，邀請「台灣神恩復興共融服務團隊」，由總召集人吳愛玲姊妹的統籌安排，協助我們在聖神的擁抱中回歸耶穌淨配的生命，並共活基督的使命，分別由黃清富副主教、吳伯仁神父與來自各教區神恩復興團隊的弟兄姊妹陪伴。

「台灣神恩復興共融服務團隊」猶如聖三共融的寫照：以神恩祈禱的團隊、一個靠聖神分辨的團隊、一個充滿聖神能量的團隊、更是一個單純將所領受自天主聖神的美好，用最誠摯的態度傳遞分享的團體，是使人安心信靠隸屬於聖神的修復大軍。

在聖神內生活的經驗，引領人回到最初將自己奉獻給天主時刻，祂的凝視，刮除了靈性的白內障，使人看見獻身與使命的美麗原貌，看見自己深深被愛，也有能力還愛於人的真相。此刻正需要聖神再次點燃生命、炙熱使命，好為天主的國、為這世上的靈魂、為這破碎的世代持續帶入天主的救贖與恩典。

感謝天主用許多美善，來鋪陳一條走向感恩與喜樂的65周年慶祝大典；感謝祂於7月29日修會會慶當天，召聚各地逾1千3百位同頌主恩的神長與親人教友們。回首往昔，是天主以滿溢恩典揮灑在本修會家庭中，讓我們得以藉著服務最小弟兄姊妹服務的行動，表達內心對祂無盡感恩的愛。在祂恩寵守護中，修會姊妹自年輕力盛的恣意拚搏，到年老體衰的安然自若，始終學習活出與主同在的豐盈馥郁，並在聖神內結出「枝葉青綠、汁漿豐盈」的生命。於這條身在塵世心望天的朝聖之路中，以修會神恩踐履同道偕行的天國見證。

願天主以祂無盡的聖愛，嘉賞並降福所有疼惜、關懷、與我們同在，且以祈禱托舉我們的弟兄姊妹。



▲台灣神恩復興共融服務團隊總召集人吳愛玲姊妹（前排右三）與夫婿王伯僊弟兄（前排右二），在「聖神內生活的研習」安排多項省思活動，神師吳伯仁神父（二排右四）帶領退省的修女們經驗聖神充滿，更新靈性生活。



聖言會 150 周年系列 35

在台灣傳教路上的點滴恩典

■文·圖／柯明達神父（聖言會辦公室）

主曆2015年，我發了永願後，收到第一個派遣使命——前往聖言會中華省。因此，我踏上前往台灣的路，展開我傳教旅程的初體驗。當時，我剛完成在印尼弗洛勒斯島Ledalero神學院的神學碩士學位，並於2017年晉鐸。雖然早已準備好前往台灣，但由於當時台灣政府針對傳教士簽證的政策變更，我不得不在印尼多等待2年，直到2019年11月19日，終於才踏上這島嶼。

抵達台灣後，我馬上開始在國立台灣師範大學重修中文，加強語言能力。為期6個月的密集課程結束後，於2020年7月，前往台灣南部的嘉義教區，展開我在堂區的牧靈服務。那是一段充滿挑戰與學習的旅程，我彷彿再次從零開始，摸索著一條屬於我與台灣教會的傳教之旅。

作為在嘉義教區的新司鐸，起初我被安排至不同堂區進行牧靈實習。第一站是斗六聖玫瑰堂，服務3個月；接著是前往民生路的七苦聖母天主堂，同樣也實習3個月；之後則前往崙背聖母聖心堂，服務了5個月。這些經驗讓我對台灣不同地方的教會現況，有更深刻的了解，也學會如何更靈活地面對堂區牧靈的多元挑戰。服務滿周年後，我接受長上指派，協助會院內部的帳務管理，作為一段過度與省思的時期。

2021年10月，我被派往高雄教區，擔任高雄主教座堂——玫瑰聖母聖殿主教座堂的副本堂神父。得知這項任務時，我內心十分震驚也有些忐忑。這座聖殿不僅是台灣最美的主教座堂之一，位處市中心、信友人數眾多，牧靈工作自然也更加繁重而多面，腦海中浮現各種可能



▲在玫瑰聖母聖殿主教座堂服務期間，柯明達神父（後排中）專注青年牧靈工作，耐心傾聽並給予適切引導。



▲柯明達神父（右三）和青年們在戶外活動中洋溢歡笑，他那溫暖而活潑的笑容，彷彿讓人看見耶穌的身影。

的挑戰，但我提醒自己：「我要去學習、去付出，並全力以赴。」

作為副本堂神父，我主要負責陪伴主教座堂的青年。其實，這對我來說並不陌生，因為在印尼時，我已有陪伴青年的牧靈經驗。數幾個月後，我更被指派為整個高雄教區青年牧靈的協調人。這是一項不簡單的任務，因為我需要在堂區職務與教區職責之間努力取得平衡。

在這段服務青年的過程中，我逐漸體悟出幾個重要原則。首先，是「陪伴」的重要性。台灣的青年們，尤其是大學生，常常需要同時兼顧學業與工作，因此我們的聚會通常安排在晚上。每次聚會都有不同主題，除了靈修分享，也包含休閒活動，目的是幫助他們在信仰與生活中取得平衡。對於高中生而言，周六中午是最理想的聚會時間。透過花時間與他們相處，我能更深入地聆聽他們的想法和心聲，理解他們面對的挑戰。有時候，他們所需要的只是一位願意傾聽、不輕易批判的大人。

其次，青年需要一個可以讓他們「做自己」的空間。這個空間不只是一個外在的場所，更是一個能讓他們自由表達、練習、分享與活動的平台。當他們意識到這個空間是真正屬於他們時，他們不僅會自願參加，還會邀請更多朋友加入。

第三，是溝通的方式。我發現，面對青年，溫柔的提醒遠比公開的批評更有效。尤其在眾人面前，批評常常讓他們感到受挫。通常我會等到合適的時機，再私下給予建議或糾正。這種方法讓他們更願意接受意見，也會努力改變自己，在下次聚會中會表現得更好。

在高雄的2年時間，我不僅累積許多寶貴經驗，也有機會協助屏東地區的幾個堂區，如三地門與內埔。此外，我也投入在高雄印尼移工團體的牧靈工作，這段經歷讓我進一步思考如何更好地、更全面服務移民團體。

與印尼團體的相處，我總結出3點關鍵：

首先，這團體需要被高雄教區正式承認。因此，我們主動向劉振忠總主教介紹團體的歷史、架構與現況，讓劉總主教了解團體的實際需要。其次，是提供穩定的彌撒場所。對移工來說，知道有固定地點可以參加彌撒，是一種莫大的安慰與歸屬感。經過努力後，我們獲准在後鐸聖道明堂定期舉行印尼語彌撒。第三，需有固定的神父領導。聖言會的柏實理神父被任命為團體負責人，另外也有其他在高雄、台南與嘉義的印尼籍神父定期協助牧靈工作。

2023年，我返回嘉義教區，擔任東石耶穌聖心堂的本堂神父。東石位於嘉義縣的海邊，堂區雖小，但擁有深厚的信仰生活。每個主日，我除了主持英語彌撒與2場中文彌撒外，還需協助布袋的彌撒。除了堂區服務，我也被指派到輔仁中學擔任校牧，並持續投入聖言會青年使徒工作的陪伴。

在這3個服務領域中，我面臨不同挑戰。面對不同的群體，我努力把心安放在每一個地方，盡己所能完成主交託的使命。雖然有時感到疲累、也需要更多努力與協助，但我始終相信——天主會透過身邊的人來扶持我、祂會在我前方引路。我願意持續在這些群體中，點燃信仰的光芒，也願耶穌聖心永駐人心。



▲柯明達神父（右三）與輔仁中學的學生們一同熱鬧籌備活動。

生命再次逾越——門徒逾越節晚餐的多層次體驗

■文／圖／嘉義教區、新竹教區門徒核心小組

今年8月16-17日，5個教區（台北、新竹、台中、嘉義、台南）的門徒讀經班，共舉辦7場次的門徒逾越節晚餐活動，其中嘉義教區是首次舉行，地點在大林聖母無原罪堂，由郭正利神父主禮，對嘉義教區而言，真是一次徹底的逾越啊！

新竹教區因參加人數眾多（355人），分兩梯次在香山牧靈中心舉行，誠摯感謝白孟谷神父及盧成珉神父主禮。真心信靠天主的人，誰不渴望能結合天主的愛與自己的十字架，逾越生命中一波又一波的巨浪呢？

在所有人共同努力下，門徒逾越節晚餐活動圓滿落幕，此刻邀請讀者走入參與者的心靈萬花筒，分享他們曾經歷的感動、領悟與驚嘆。

特殊的恩寵／趙淑芝
（新竹縣橫山聖若瑟堂）

以輔助員身分參與，對我來說是特別的恩寵。預備食物，清洗與擦拭每只紅酒杯，看似瑣碎，卻讓我更深刻地體會到「服事」的真實含義。當我看到學員們專注於逾越節晚餐當下，被觸動、被感動的神情，心中湧出莫大的喜樂：原來我們的辛勞，不只是完成任務，而是成為天主愛的工具，幫助更多人進入祂的救恩奧蹟。耶穌在最後晚餐所彰顯的謙卑與奉獻，讓弟兄姊妹一同走進祂的愛裡。

耶穌也一樣興奮嗎？／徐少杰
（新竹縣橫山聖若瑟堂）

遙想兩千多年前的前輩們，由父親講述天主如何拯救猶太人脫離埃及的奴役生活，並將他們帶往自由的應許之地。生活於自由中的我們要時刻感恩。門徒班最後的慶典舞蹈掀起高潮，眾人圍成幾個圈，手牽手、心連心，一起開心地跳舞。突然看見原本嚴肅主禮的盧神父，變成一個開心又活潑的大男孩，對著舞台旁的手機、相機瘋狂揮手、歡呼，我不禁有個想法，如果耶穌在這裡，是不是也會和盧神父一樣興奮？在歡樂的歌舞聲中，結束了逾越節晚餐。親愛的弟兄姊妹們，讓我們明年耶路撒冷再見。

信仰的力量與愛／林詩憶
（新竹縣橫山聖若瑟堂）

信仰會讓人不自主地與人微問候，在陌生的環境下，也不會感到不安或不自在。信仰就是能帶給人力量與愛。

踏入香山牧靈中心，從燈光、桌面布置、蠟燭、鮮花、酒杯，都給人明亮及溫暖的感受，讓人更能專注和享受整個活動。司儀條理分明地說明每個禮儀，盧神父的



▲嘉義教區首次舉行的逾越節晚餐活動，由郭正利神父主禮。



▲新竹教區逾越節晚餐活動因參與人數眾多，分為2梯次舉行，由白孟谷神父主禮其中一個梯次。



▲新竹教區盧成珉神父主禮另一梯次的逾越節晚餐活動，學員們同樣收穫滿滿。

道理更像是黑暗中的亮光。如何不做個心硬的人？便是如經上所載：「我生活已不是我生活，而是基督在我內生活。」（迦2：20）**白白領受也要白白分施／邱佳儀**
（新竹縣橫山聖若瑟堂）

一開始由「母親」為我們點燃節慶蠟燭時，就像《聖經》中10個童女的比喻（參閱瑪25：1-13），5個聰明的童女預備油，警醒等候新郎到來。我覺得當下自己不再是「外邦人」了！（因班上同學都是原民，我常以「外邦人」自居）彷彿我們也在靜默中，警醒地等候默西亞來臨。

由一個時常憤世嫉俗的人，變成一個不輕易發怒、平安喜樂的人。經上說：「你們白白得來的，也要白白分施。」（瑪10：8）希望自己也將在課程中領受到的，分享給身邊有需要的人。

這一晚為何不同？／江文忍
（雲林斗南聖三堂）

為什麼這一晚與其他的晚上不同呢？從3月開始就很期待逾越節晚餐，終於能親身體驗，品嚐每一項餐點，領受「錫得之杯」，分食「保留之餅」，一同歌唱〈Hevenu Shalom／我們帶來平安〉、〈Dayenu／我們已心滿意足〉、〈Halleluyah／請你們讚美上主〉、〈Eliyahu Hanavi／厄里亞先知歌〉及〈Shalom Chaverim／願你平安〉等歌曲，旋律美妙、餘音繚繞，令人感動！

在主內，我們是一家人，手拉手，心連心，一起開心跳舞。歡樂的時光總是過得特別快，在共融後，成員們彼此祝福並期待下次相聚。

逾越舊我成為新我／龍文娟
（雲林斗南聖三堂）

8月16日我們親身體驗了逾越節晚餐，吃猶太人的食物，唱他們的歌曲，跳他們的舞蹈。耶穌的最後晚餐也是吃逾越節晚餐，宣揚福音跨越了種族及國家，不再侷限於猶太人；領過洗禮的基督徒跨越「舊我」成為新的自我；耶穌跨越死亡而復活！成為基督

徒，是我們此生最大的福氣。

主內的親人／江孟勳（雲林斗南聖三堂）

來到大林的活動現場，映入眼簾的是布置完美的會場，還有來自雲嘉各堂區的弟兄姊妹們，彼此雖無血緣關係，卻是主內的親人。

每吃一口無酵餅或苦菜，或喝一杯酒，在在顯示著自我屬靈的意義。主耶穌為我們犧牲成為贖罪羔羊，想到此便覺內心激昂又感動。主啊！謝謝祢何等憐憫我們，讓我們眾弟兄姊妹一起吃逾越節晚餐，並以舞蹈慶祝這逾越慶典。阿肋路亞！

跨越軟弱與恐懼／林哲偉（頭份天上之母堂）

逾越節與我們的信仰緊密相連。苦菜提醒人們昔日被奴役的苦楚，無酵餅象徵匆忙出發的信心與準備，而羔羊則聯想到耶穌基督在新約中成為真正的逾越羔羊。昔日天主帶領以色列子民走出在埃及為奴的生活，如今祂也帶領我們走出罪惡與死亡。參與過程中，讓我實際感受到天主如何臨在我的生命中，引領我跨越軟弱與恐懼，堅定地跟隨主耶穌。

信仰生活平安喜樂／張玉昌
（頭份天上之母堂）

從香山靈修中心的門口至地下室，就像以色列人在埃及受苦的一日後，與家人一同往祈禱的祕密場所向天主訴求！

以色列人所受的苦，我無法感受，但他們對天主的信德，讓我深深感動。沒有信仰的生活就像在黑暗中遊走。我們雖然沒有以色列人當時的苦難與壓迫，但生活在這個時代，像發條一樣被旋緊著，很難放鬆，心靈也無法平靜，太多繁雜事物，太多誘惑，每件事想做好、想被認可來滿足自己。我們應當效法先祖順服的心，不被動搖。

在活動中，每位成員開心地唱歌舞動，彼此問候及祝福，像一家人，真的很令人感動！今後我也要帶著這份愛，繼續服事天主，聽從教誨。教會就是自己的家！

婚宴般的期待與希望／黃慧梅
（嘉義聖若瑟模範勞工堂）

生平第一次體驗逾越節晚餐，感覺無比新

奇。看著桌上的餐盒、玻璃杯、美酒和食物，明明是要紀念以色列人出離埃及的那天，應該是充滿擔憂與緊張的情緒，但我們卻有如參加婚宴一般，充滿期待與希望，甚至在休息的片刻，開心地與周圍的人聊天、問候。輔助員們散發聖母般仁慈而溫暖的愛，讓我們每個人可以無憂無慮，自由自在地沉浸在逾越節晚餐的神聖氛圍中。

眾人開心共融／黃瑜嫣
（桃園羅浮耶穌復活堂）

這次參加逾越節晚餐，因沒有熟識的人，心情有些忐忑，抵達後看見這麼多人在現場，心情也放鬆不少。

輔助員一路引導我們配合主桌的指示，全程輕鬆愉快。成員彼此友善的眼神也讓人覺得窩心，最後還有機會手拉著手跳舞，但有些同伴卻要提前離開，真是可惜！

跳舞時因只看過一次影片，深怕拖累其他夥伴，但全場氣氛輕鬆又熱絡，眾人開心共融，實在是很棒的經驗。

逾越晚餐看見愛／洪伶宜
（嘉義民生聖母七苦天主堂）

今年是嘉義教區第一次舉辦逾越節晚餐，培聲大哥的聯繫與工作分派：我擔任見習司儀，由麗玉姊帶領我。她將整個晚餐的歷程鉅細靡遺地表列，素程姊也將她的插花初果獻給這個活動；學員使用的玻璃杯則是美雪姊和美泓姊在新竹採買、清洗、晾曬，然後小心翼翼地運送



▲全體左手置於腦後的飲酒方式，還原猶太人傳統習俗，卻也讓學員們因不習慣而莞爾一笑。

到大林來，還有許多細節無法一一陳述。

資深輔助員理解嘉義教區的難處，承擔起全部物品的準備、經費的支援、經驗的傳承、完整檔案的交接……全然奉上，毫無保留，讓我深深感動於他們以具體行動傳揚耶穌基督的愛。

天主就在心中／宋慧芳
（桃園成功路聖母聖心堂）

8月17日到達新竹香山參加逾越節晚餐時，餐桌上已放置苦瓜、由蘋果及堅果調製的甜醬，以及羊胛骨和白煮蛋，並準備了葡萄汁代替葡萄酒，由盧神父主導整個過程。當時我心中

在想，聖神與我們同在，耶穌就在我們身邊陪伴我們，不知怎地突然忍不住掉淚。有多少人做到主耶穌的誠命？我們要時常在生活中提醒自己，天主就在我們心中教導我們，陪伴我們，我們則要盡自己門徒的責任並感謝天主。

走入時光隧道／李惠仁修女
（頭屋洛雷托聖母之家）

走入時光隧道——參與天主選民以色列人出離埃及前的「巴斯卦逾越晚餐」。

門徒班安排逾越晚餐就在結束舊約課程，銜接新約的時候，也算是一種「逾越」吧！

原以為就是吃一頓，不！是上了一堂緬懷天主救恩的禮拜餐會。每一個動作、每一首詩歌、每一篇讀經，都讓我聯想起復活前夕表達的救恩意義。

宴席過程中本要求肅靜，但有些以民的習俗一時讓我們做不來而暗暗嘆喟一笑；如飲酒要把左手擺在後腦勺，還要左傾飲用，我們見羅神父一時左右難辨。

最後的舞蹈雖然有排練、有預演，隨著以色列的音樂，左右抬腳前點後點，大圈圈或左或右旋轉，但隨著節奏加快，亂了步伐也來不及更正，天主子民的大家庭只管隨著音樂歡欣踴躍地跳出新生的喜悅！

蒙召成為一個標記／吳淑如
（嘉義聖若望主教座堂）

這次活動由郭神父點燃復活蠟燭揭開序幕，



▲嘉義教區逾越節晚餐後，以開心的歌舞展現成員之間如家人般的親密共融。

各班的「母親」點燃手上燭光，象徵慶典帶給猶太家庭的歡樂！第一首歌曲〈祝你平安〉輕快的歌聲和節奏，讓現場氣氛也跟著熱鬧起來！

天主願意更多人得救，而我們都蒙召成為一個標記，跟隨主基督走進耶路撒冷，跟隨門徒往普天下去傳報福音。在這信仰的旅程中，充滿著大大小小的挑戰，就如同猶太人逃出埃及的種種困境和考驗，但我們相信，天主時刻陪伴及帶領我們，走過每個人生命中的紅海，未來在新天新地與主同歡，和主所鍾愛的門徒們一起同桌共飲。

由信徒成為門徒／林圭英
（嘉義聖若望主教座堂）

8月16日，我們一行人來到大林天主堂，志工們立刻來歡迎我們，他們的一切準備都讓我們非常感動。

基督徒參與基督的逾越，突破自我、生命蛻變，由信徒走向門徒之路，以喜樂、神聖的心情，體會逾越奧蹟的偉大。

彷彿身歷其境／潘秀親
（平鎮聖母無玷之心堂）

8月16日前往新竹香山參加逾越節晚餐，令我印象深刻的，其一是品嚐特別的食物。其二是司儀要我們大聲讀出「十大災難」，每念一個災難，就用手拍桌子2下，念最後一個災難時，拍桌3下，彷彿身歷其境，感受以色列子民居留埃及430年的痛苦。其三是以達味的聖詠讚頌天主，誦念時想像著耶穌當年受難的沉重心情。讚頌完畢，我們全體喝第四杯酒，逾越節晚餐的儀式也接近尾聲，眾人彼此祝福，期待下次耶路撒冷再見。

另類的朝聖旅程／胡運琦
（平鎮聖母無玷之心堂）

初次參加門徒班和逾越節晚餐，雖然前往會場的路途有些波折，但也如期抵達。整個空間充滿「逾越」的氛圍，合唱是我最喜歡的部分，唱著不熟悉的猶太傳統歌曲，與跨時代的猶太人共鳴，感受當時的喜樂與希望，彷彿是另類的朝聖旅程。

時刻提醒代代傳承／黃月霜
（平鎮聖母無玷之心堂）

我參加逾越節晚餐已有7次的經驗，雖然沒有真正像以色列人經歷過的困苦生活，但年少時常看埃及的相關影片，尤其是天主召叫梅瑟，一次次與埃及法老的談判，最感動的是天主顯出祂的大能，將紅海分為兩邊，形成一條通路的神蹟。以色列子民匆忙逃離埃及，所用的每種食物都具有代表性。隨時提醒子民，深刻印在腦海裡，傳承給世世代代的子孫，記得這一晚為何與別的晚上不一樣。

好書相薦

多重面向探索福音難題

■文／談良辰（輔仁大學聖博敏神學院助理教授）

圖／上智文化事業

這本《耶穌，為什麼？：解開福音的難題》遠不只是一部學術著作。對我這未受過正統《聖經》神學培育的神哲學學者來說，本書的完成，正顯出天主的大能在軟弱卑微者身上，賜予豐厚的恩寵。

書中列出的10個《聖經》問題，都曾困擾我與為數眾多的基督徒。當他們問我相同問題時，常令人難以招架；有時，我的回答連自己也說服不了。解開這些疑惑，確實是我深藏多年的心願。

真想求問耶穌來解答

想起11年前，我和妻子離開都市到鄉下過基層農民的生活，我曾像聖伯多祿一樣問耶穌：「看，我們捨棄了一切，而跟隨了你。我們會得到什麼？」耶穌的答案多麼吸引人：「人為了我，為了福音，而捨棄了……沒有不在今時就得百倍的……」（參閱谷10：28-30；瑪19：27）多年後，雖未得到原本預期的百倍房屋、田地、財產，但我住過百倍大的房屋，真的像擁有百倍財產的安全感。體驗上，確實印證了耶穌的許諾，不過仍無法解開「沒有不在

今時就得百倍的」這段文字給人的困惑。

我渴望藉著本書，讓困擾基督徒許久的《聖經》問題重新浮上檯面，邀請讀者以開放的心一起尋找可能的答案。

解析經文的幾項原則

我在處理書中每一章的問題時，盡量不透過另一本福音來解釋正在探討的經文，除非為了幫助讀者聯想其他福音記載的相似細節，或是為了凸顯此福音書作者某個特殊觀點和視角。每部福音的作者都有自己的編輯目的與對象，即使相同的事件，各部福音的敘述有些許不同程度的差異。相互解釋，則可能抹去了這些差異隱含的作者編輯意向。

我解析福音難題的另一個原則，是透過語義學的闡釋，揣度作者遣詞用字隱含的思考。特別是古典希臘文具有嚴謹文法，語義學的運用有助於看出福音場景人物的情緒、氛圍、張力、辯論……我也力圖拓展文本脈絡，掌握經文部分與整體之間的聯繫，以及部分與部分之間密不可分的關係。因此，**整體性**亦是本書詮釋經文所持守的原則。

再來是**歷史性**。耶穌道成肉身，是一位歷

複雜亦美妙的經文世界

■文／崔寶臣神父（輔仁大學聖博敏神院校長） 圖／上智文化事業

今日一個人擁有一本甚至多部《聖經》並不稀奇，《聖經》不僅唾手可得，甚至有不同版本和譯本可供選擇；但是，有種弔詭的情況：家中書架上擺了好幾本《聖經》，反倒沒有時間和動力去翻閱。你也有同樣的情況嗎？

《聖經》是天主賜給眾人的珍貴禮物，如何對待「這個禮物」，表達我們以怎樣的態度對待送禮者。怎能讓天主感覺我們不在乎祂以及祂送的禮物呢？所以，別讓《聖經》擺在書架角落，甚至蒙上一層灰。

好有距離感怎麼辦

或者有人說：我也想讀《聖經》，但某些部分確實不好懂，讀起來很費力。沒錯，這是因為《聖經》雖然是為每個人而寫，卻不是「直接」寫給我們的。

在《聖經》作者寫作的時代，當時的讀者應該十分容易讀懂其中的一些典故，文中描述的正是那個時代的文化，有大家熟知的背景。但隨著時間流逝，我們對作者寫作和最終編輯成書的時代越來越陌生，自然對某些經文產生了距離感。

碰到這種情形，該怎麼辦呢？參加讀經小組是很好的選擇。在小組中，大家可以分享各自的理解與體會，透過討論來探尋經文的

意義。這不僅能增進彼此之間的信任和友誼，還能夠從不同的角度來閱讀並理解經文。

除了讀經小組，藉助《聖經》詮釋書也是有效的方法。這些書籍大部分是由《聖經》學者和專家撰寫，提供了經文的詳細解釋和背景介紹，可以幫助我們更加認識裡面的各種隱喻和象徵意義，揭示其中蘊含的智慧。讀者可根據自己的需要和興趣，選擇合適的書籍。

如果有機會，到神學院修讀《聖經》課程亦是絕佳的選擇。由經驗豐富的老師講授，能夠系統地介紹《聖經》的各個面向，從歷史背景到文本分析、從神學思想到牧靈應用。透過這些課程，不僅得以深入了解內容，還能掌握一些研究和解釋經文的方法及技巧，從而提高理解經文的能力。

解開困惑疑難

談良辰弟兄的新書《耶穌，為什麼？》不是嚴格意義上的詮釋書，但它是讀者遇到前述「難題」的及時雨，能幫助讀者解開心中的疑惑。我們在讀《聖經》時，有時讀得太快，沒有注意到其中的細節。然而，經文中



▲崔寶臣神父推薦若在讀經時遇到難題，可以閱讀這本書，或許就能解答心目中的謎團。



▲作者談良辰希冀閱讀這本書的讀者，接受聖神的引領，更好地認識聖言。

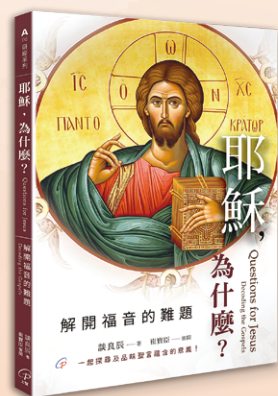
史上的真人，福音不僅是對祂的生活記錄，還是作者對祂的詮釋。歷史中的耶穌和每個人一樣，面對磨難都會奮鬥掙扎。我嘗試從經文重構耶穌的歷史處境及時空脈絡下的人物互動，希冀深入領會祂的思言行為、存在的情況——祂更是「存在自身」（我是）。

聖神引領認識聖言

我的解答，不會也不應是終極的。耶穌不斷激勵我們去透徹領會祂話中的精神，並在生活中實踐出來，而非將祂的話以字面意義，規範我們所處的時代樣貌。我雖確信聖神引導我的心靈所寫下的一切，能拓展讀者的視野，然而，這本著作不應限制讀者自身接受聖神的指引，來更深、更廣地認識聖言——耶穌基督——祂是天主奧秘的啟示。

許多美妙的意思恰巧躲藏於細節。另外，讀到某些字詞、圖像或語句，和我們的認知有出入，帶來衝擊，這時也需要有人、有工具予以協助。

由衷感謝作者良辰下了極大的工夫撰寫本書。他以細膩筆觸，結合原文解析與多年讀經心得，整理出常見難題，提供深入思考的鑰匙。每篇閱讀完，皆能感受豁然開朗。願天主的話語成為我們腳步前的明燈、路途上的亮光，指引我們在生活中前進的方向。



歡迎愛閱



▲網路訂購
QR code

《耶穌，為什麼？：解開福音的難題》

談良辰◎著

定價280元，即日起至10月31日止

特價8折224元，郵資另計

訂購請洽聖保祿書局：

台北02-2371-0447 · 台中04-2220-4729 ·

高雄07-261-2860

小德蘭福傳之友 讀經反省



耶穌基督+

10月24日 丙年常年期第29周 周五

讀經：聖保祿宗徒致羅馬人書7：18-25

福音：聖路加福音12：54-59

■文／曾慶導神父（小德蘭福傳之友指導神師）

俗話說：「英雄見慣亦常人！」我絕不敢用這俗話表示，那些如同聖保祿的聖人是和我一樣的常人，不過聖人也是人，像我一樣也有人的缺點。今天聖保祿很謙遜地承認他要努力與自己的肉身交戰。（這裡的肉身不是指人的四肢五官，而是指我們人性裡面的私慾偏情，即聖保祿所述**罪惡的法律**，也是雷鳴遠神父說的「打死我『裡面的』我」）但**肉身**是個頑敵，使人想行善卻行不了善，想避惡卻避不了惡！不過，聖保祿沒有絕望，他感謝主耶穌基督，這位唯一能夠幫他脫離這困境的。

知道聖保祿這麼偉大的聖人都有這些困難，我應該對自己的軟弱感覺到好一點吧？可能我對某人應該多點寬恕、體諒；可能我不應那麼快對人的動機下判斷、不應嫉妒別人；可能……但我都沒有做到！是的，只依靠自己的力量是做不到的，但是我祈求耶穌這「升降機」帶我去上升（小德蘭語），不可能就變成可能。

主耶穌知道眾人是軟弱的，但是祂仍然吩咐我們要如同天父一樣完美。但祂不是只吩咐我們去做，卻沒有留下方法幫助我們達到目的。主耶穌留給教會的

聖事，特別是聖體聖事以及和好聖事，能給予大家最強力的支援和幫助，讓我們在成聖的路上，也就是往天堂的路上，有信心地，一步步地向前邁進。

在今天的福音裡，主耶穌要我們去分辨的不只是氣象，而是時代的徵兆，更是要眾人去分辨善神或惡神，天主的法律還是罪惡的法律，在我們內工作。不去自省、分辨的人，是很糊塗的！

最後，今天主耶穌說：「非等你還清最後的一分錢，斷不能從那裡出來。」（路12：59）這句話常被理解是關於煉獄的道理。

心靈加油站：純然的追尋

■策畫·圖片提供／真理電台
文／聖母聖心會



法國哲學家笛卡爾提出的著名哲學名句：「我思故我在」（拉丁語：Cogito, ergo sum），意思是「我思考，所以我存在。」任誰乍聽後，都有分難以言喻的悸動；畢竟，誰甘願將自我交付於空白？

世上最幸福的莫過於兩種人，一種是真知、一種是無知，惟聰明如你是否驚覺到：你我經常徘徊於其間而無法自己。圓融固然是智慧的高度呈現，掙扎更是生命的真實軌跡。往往在痛苦和徬徨後的神采，正是生命極度的開展！

生命極度中**追尋純然**是不容易的，在內心深處保留一個空間用「靜」填滿它，不是一片空白，抑不是裝滿邏輯，而是**自我**去尋找在的價值！雲在飄、風在動，死亡與復活的距離也在變化中。或許可以想想：**什麼時候能夠將顫抖的心交付在沈默的自然中，執意於純然的追尋呢？**

笛卡爾也曾說：「努力求學沒有得到別的好處，只不過是愈來愈發覺自己的無知。越學習，越發現自己的無知。」所以他建議：「讀好書」，如此有如探訪著書的先賢，與他們進行一種精湛的促膝談心，這是生命開展的高速公路。

救恩臨到這一家

■文·圖／潘方濟

我們一家29年前在木柵復活堂成為基督徒。對於土生土長的本地人，沒有一番特殊經歷是難以跨進天主教會高牆內。那是36歲生意受挫快餐店老闆的匱乏感，以及12年婚姻、家庭、工作中追問生命意義的吶喊，匯合起來對存在真理的探問。感謝天主，因祂悲憫的召喚，以教堂夜晚紅色的十字架開路，才有這一家的得救。

教會古老的福音在現代社會常遇上各種挑戰。很幸運地教堂的神父、修女、弟兄姊妹，像家人一樣接納我們。那人與人之間的真誠、寬容，遠遠超越血緣和社群關係；我們真能體驗脫下舊人穿上新人的救恩喜悅。天主穿越時空的愛，在這裡和我們相遇。這是喝奶、吃蜜的嬰兒期，教會生活的甜美促成生涯的轉換——讀神學、宗教學，一頭鑽入福音工作的探索，替代了餐廳廚師和堂區服事。

物質淬鍊精神，堂區保管教會聖事性的救恩效果，決定於教堂全體會眾是否有愛天主和愛近人的心。這是一道透明、藏不了虛假的真理窗戶，由天主的至聖本質組成。信友所參加的聖詠團、聖母軍、主日學、慕道班、讀書會有在基督內，祭獻團體和個人的自大、驕傲嗎？會眾有在教會內讓世俗偏執的心，匍匐在逾越奧蹟前不斷地跨越，以及變水為酒，在婚宴中人成為神的子女嗎？

這是信仰在曠野的試煉階段，空無沉默，使心硬變心軟。無論是禮儀、聖母軍、理事會、讀經班的負責人，在受他人批評、誤解、嘲諷時，瞻仰梅瑟手舉著銅蛇（參閱戶21：8-9），讓天主來醫治服事時的恥辱、委屈、懊悔。像聖本篤教導他的會士，自覺受傷、委屈時，笑笑就好，不必把自己看得重要。這是一道高的門檻，沒有足夠的自我意識堅持、委順天主的意志，跨越不了這道檻。頭很大，心很小的自己，還困在這階段。66歲之齡，知道自己仍舊習慣於判斷別人，愛比較，缺少欣賞他人的寬闊胸懷。每天早晨，天主臨在的自省中，祭獻生活事件的自卑、自戀、自大緊抓的依撒格。向上主求信心和幽默的恩寵，堅信上主在山上自會照料，安慰祭獻獨子依撒格的痛楚，耐心等候淨化為自在、單純、慈愛的羔羊。我們信的是亞巴郎、依撒格和雅各伯的天主。說明，在穿越人世間永生的天主前，跟隨祂的人要經歷這3位人物的離開、混亂和整合的螺旋複合發展過程。

對跟隨真理之神的基督徒，這是人性轉向神性的漫長、煎熬的淨化階段。過程中人的感性和理性臣服於天主的絕對真理。願天主憐憫置身自卑、驕傲的雅各伯，用祂智慧的管教來軟化偏執的心硬。有朝一日，教會裡的雅各伯被稱以色列，成為有能力祝福後代子孫，傳承天主救恩和耶穌基督福音的家族之長。



橄欖山的寂寞 馬泰奧神父留下的叩問

■文／王慧敏

那原本是個平凡的清晨，卻因一則新聞而驟然沉重起來。一位在義大利年僅35歲的馬泰奧·博爾扎諾（Matteo Balzano）神父因故選擇結束生命，消息令人心碎。

甘願放棄家庭與世俗生活，走上一條與眾不同、孤寂而漫長的道路，並非一般人所能承擔。即使是回應天主的召叫，走在天主的旨意當中，也不代表就能時刻充滿喜樂。人與天主的共融，是一條終生不斷追尋與掙扎的朝聖之路。神父們主禮彌撒、聽告解、探訪病人、輔導教友、準備講道、主持會議及主禮婚禮、葬禮，處理教區內外的大小事務後，回到空無一人的家中，沒有妻子的迎接、孩子的歡笑，只有一室寂靜，甚至連一頓晚餐，也得在疲憊中自己動手。他們的電話永遠開著，隨時準備回應任何急需。

我記得在台灣大學念書時，下課後常來到耕莘文教院，在自修室裡做功課，參與黃昏彌撒，和神父、同學聊天談心。耕莘的神長們關懷我們的信仰、靈修、學業與人格成長，讓人如沐春風。耕莘大樓裡那些無私的陪伴，使年輕學子經常流連忘返。那是一個特殊的環境，一群耶穌會神父共同生活、分工合作、彼此關照，生活有組織，飲食起居也有人照料。而馬泰奧神父屬於教區，沒有修會團體的支持，獨自承擔堂區一切事務，不僅要關懷教友的靈魂與生活挑戰，也得操心教堂財務、建築安全、停車場秩序，甚至屋頂漏水這類日常瑣事。

網路上的資訊表示，馬泰奧神父極富愛心。我看了一些他與教友互動的照片——年輕英俊，笑容燦爛。他為嬰孩施洗，探訪病榻上的老人，與青年親切互動，把基督之光帶給每個人。究竟是怎樣的壓力與內在掙扎，讓這位年輕神父失去生存的希



▲我們應為了神長們疲憊的身心，發自內心地祈禱，並且絕不要抱有批評的態度。



▲祈求天主能減輕神長們的重擔，也保護他們免於絕望。

望？這種悲劇是如何發生的？

在教友眼中，神父是耶穌在世的代表。我們忘了，他們也是血肉之軀，也會軟弱、受傷，也有須要，也渴望人性的撫慰。耶穌在橄欖山上曾說：「我的心靈憂悶得要死。」（瑪26：38）但大家時常只顧自己的需要。有時，我們把神父視為隨時供應靈糧的自動販賣機。當這台機器疲憊不堪、感到孤獨倦怠時，大家會批評感嘆：「今天講道沒內容」、「他好像心不在焉」、「怎麼沒和我打招呼」、「居然忘了我的名字」……自己的需求總先被看見，對牧者的支撐可有可無。

曾經，我從美國寫信給在台灣的王敬弘神父，請教他一個困擾已久的信仰問題。他回覆我一捲錄音帶。那時我早已大學畢業10多年，卻依然可以在太平洋的另一邊，向當年的精神導師尋求指引；而他在百忙中，也仍願回應這「曾經的一隻羊」。我聽完錄音，心中豁然開朗，正要關機，卡帶中忽然傳來電話鈴聲，接著是一通又一通的對話：有人約時間、有人問活動細節、有人短暫請益，各樣需求接踵而來。每次接起電話前，他總會輕聲嘆息：「天主啊，天主……」這樣忙碌的狀態持續了許久，直到卡帶錄滿，自動關閉。這段意外的錄音，讓我窺見了神父馬不停蹄的日常，一

時，我為自己的打擾深覺歉疚，卻也深深感受到被珍視的愛。

神父們總是傾聽教友的煩憂與需要，在告解室中撫平人內心深處的創傷，以基督之名赦免人的罪，分擔了我們靈魂的重擔。大家也要記得神父們人性的需求，當神父疲憊失語時，不要急著批評；請為他祈禱，詢問是否需要幫忙。祈禱不應只是輕描淡寫的一句「上主保佑某神父」，而應是發自內心、深沉、執著的祈禱。為神父的人性、疲憊身心和孤單時刻祈禱，求天主減輕重擔，為他送去幫助，保護其免於絕望的誘惑。

在馬泰奧神父的葬禮上，主禮主教弗朗哥·朱利奧·布蘭比拉（Franco Giulio Brambilla）語重心長地說：「我們必須學會傾聽彼此。」這是關懷牧者的第一步。從傾聽開始，再付諸行動——哪怕只是幫他跑腿、送一頓飯，或留下一句問候，都能讓他知道，他並不孤單。

正如教宗良十四世所言：「上主尋求的不是完美的神父，而是謙卑的心……」這話提醒我們，所有神職人員都有人性，不要忽略他們的需要，不能坐視如同馬泰奧神父的悲劇再次發生。願我們學會傾聽，以實際行動，成為愛的記號。願天主垂憐，保守祂的僕人，並堅固每個人的心。



▲馬泰奧神父因故選擇結束生命，引起社會對於牧者孤獨問題的重視；願馬泰奧神父安息主懷。



▲神長們需處理的事情重要且繁多，也會感受到疲憊與孤獨，因此需要重視他們的身心靈健康。



▲平時可以傾聽、關懷神長們，建立心理支持，減少他們感到孤獨的機會。



丙年常年期第二十九主日 恆心祈禱獲應允

讀經一：出谷紀 17：8-13

答唱詠：詠 120，2；1-8

讀經二：聖保祿宗徒致弟茂德後書 3：14-4：2

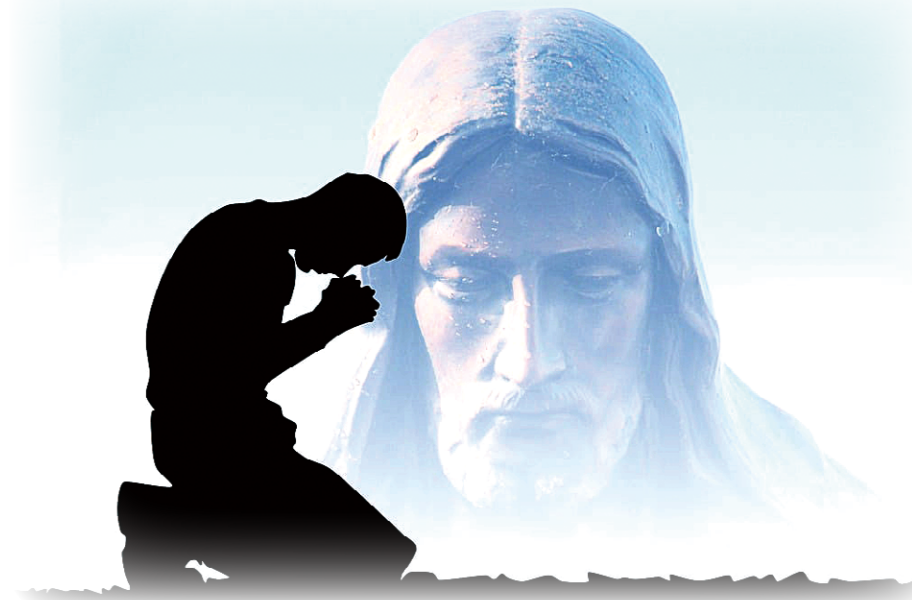
福音：聖路加福音 18：1-8

■文／唐慕華神父

本主日3篇讀經，顯然有一個共同主題：祈禱！第一篇讀經以象徵的方式描述祈禱的戰場，即每當梅瑟向天伸出雙手時，以色列就得以抵抗仇敵的進犯，最終大獲全勝；讀經二中，聖保祿提醒弟茂德《聖經》的功效，及其手不釋卷所結之豐碩果實。《聖經》本是各種祈禱的主要內容與穩固基礎；最後，在福音中耶穌設了一個比喻，經過一位堅毅的寡婦與一名黑心法官的結局，說明祈禱需要恆心，更需要信賴那俯聽祂子女哀求的慈父。

第一篇讀經以戰場的畫面描繪祈禱的戰鬥。阿瑪肋克人向以色列進攻，梅瑟吩咐若蘇厄出來抵抗敵人。《出谷紀》記載，梅瑟同時上了山頂，舉手向天祈求。要知道，《聖經》的山頂與祈禱關係密切；在新舊約中，山頂亦具有神祕意涵——山頂是與天主在祈禱中密切相遇的情景；山頂自地面水平突起，遠離卑下塵土而指向高天；山頂好似較屬於天上，而不屬於地上。厄里亞先知與梅瑟多次如此，耶穌也曾於山巔經歷救恩史上的偉大事蹟。聖十字若望也洞見此理，並以《攀登加爾默羅山》比擬整個上德之路。奇妙的是，「當梅瑟舉手的時候，以色列就打勝仗；放下手的時候，阿瑪肋克就打勝仗。」這種象徵說明，當我們時常舉手祈禱，向天主奉上哀求時，祂就賜下力量，使我們得以戰勝靈魂之敵：肉慾、世俗與魔鬼；相反地，當我們放下手，停止祈禱時，信仰的敵人就容易制服我們。多少時候，在告解中或與人談話時，有人向神父表示無力克服一些老毛病，不斷地使他們陷於誘惑而犯罪的惡習，感覺厭惡又無奈。那時該記得：也許自己沒有力量克服一種惡習，但總是有力量不斷地祈禱！「你們求，必得到！」（參閱瑪7：7-8）該不停止地求而再求，因為遲早必能得到：耶穌許諾的，祂絕不食言！因此，要拔除毛病或改正惡習，第一要祈禱，第二要祈禱，第三要祈禱！勝利與否，完全賴於恆心地祈禱。

第二篇讀經中，聖保祿勸弟茂德有關《聖經》的益處：「為教訓、為督責、為矯正、為教導人學正義，都是有益的，好使天主的人成全。」如果《聖經》為這一切都有益，那麼為祈禱將如何呢？天



主的聖言理當是祈禱的優先泉源，「因此聖教會竭力鼓勵所有基督信徒，經常誦讀《聖經》，以祈禱來陪伴，為能形成天主與人的對話，正如聖安博主教聖師所言：『我們祈禱時，是對天主說話；我們誦讀神諭時，是在聆聽天主說話』；還有靈修教父們所教導的，有關概述了祈禱中聆聽天主聖言的心態：『口誦而求之，心維而得之；祈禱而敲門，門將藉默觀而敞開。』」（參閱《天主教教理》2653-2654）

最後，在今日的福音中，耶穌設了一個比喻，教導眾人需要時常祈禱，總不灰心。耶穌最理解人性的軟弱，知道我們有時勉為其難才祈禱，且感到祈禱對實際生活似乎沒多大的用處，它的效果幾乎很少。於是大家盡一切人為方式來謀取所需要的：祈禱不如自己來就好了！因而不祈禱中求助於天主了。耶穌卻教我們需要恆心地祈禱，保持信賴的心，就特意設了一個比喻：有一名既不敬畏天主、又不關心人的法官。各城各村，都要設置一名判官，處理地區內的爭訟。這些判官中都有，不用說羅馬人或外邦人，就是在猶太人當中也有人不畏天主不敬人。比喻中的這名法官，只是自私，尋求己利罷了。他不怕天主的審判，也因而對弱勢漠不關心。藉著依撒意亞先知，上主譴責以色列的不義判官：「他們都愛好賄賂，索取報酬，不為孤兒伸冤，不受理寡婦的訴訟。」（依1：23）城裡也有一個寡婦，就是弱勢中的弱勢。在舊約中，寡婦和孤兒是屬於最需要幫助的一類，因為他們在人間不再有依靠。寡婦去見法官，請求他制裁她的對頭，給她

伸冤。她的訴求幾乎不可能被聽取，因為法官輕視不理她，而寡婦無法對法官施加任何的壓力。不過，她堅持不懈、毫不灰心地祈求，死纏不休。最後的結局耐人尋味，法官雖不敬畏天，也不敬重人，只

因為寡婦常去煩擾他，他就要給寡婦伸冤，免得她不斷地來糾纏。可見，堅持不懈地祈求竟然很有效！說到此，耶穌作了一個反省：如果不義的法官，最後能被寡婦的祈求所折服，何況仁慈的天主，又更會怎樣地允諾向祂祈求的人呢？「天主要替祂的子民伸冤！」

我們永遠不該失望，但要恆常祈禱。天主藉著依撒意亞先知說：「他們還未呼求，我已答應了；他們還在祈禱，我已俯允了。」（依65：24）然而，有人或會合理發問：為什麼天主常常不立刻應允，不在第一次祈求就賜給呢？倘若祈禱總是自動獲得應允，那麼眾人就會把天主當作一架分施東西的機器。聖雅各宗徒也有答案：「你們求而不得，是因為你們求的不當。」（雅4：3）經過長期的祈求，天主也逐漸地淨化我們的願望，改正我們所祈求的，使之符合祂的聖意。另一面，經過長期的祈求，我們的願望也越來越強烈，正如聖奧斯定所說：「你的願望本身，就是一個祈禱。如果你的願望永續不斷，你的祈禱也就是連線不斷的。如果愛是冰冷的，心也必然寂靜。如果愛是熱情的，心必然與天主交往。你的口舌只能片刻讚美天主，但是你的生活卻能時時讚頌祂。」

總之，恆心不斷地祈禱，都在於愛的熱情。只有對天主信賴和持久的愛能克服祈禱中所有苦難。因此金口聖若望指出：「祈禱的人不可能故意犯罪。」但願聖母媽媽祈禱的卓越榜樣幫助我們時常祈禱，不要灰心。

禧年兒童日暨開學祝福禮 希望啟航

台 中教區兒童牧靈委員會於9月6日，在田中耶穌聖心堂舉辦「禧年兒童日暨開學祝福禮」，主題為**我們的希望**。活動吸引近2百位主日學老師、家長及小朋友參與，烈豔晴空下，聖堂內外充滿孩子們的歡笑聲，帶來孩子們特有的純真與活力。

主任委員張志聖神父歡迎大家，並說明此次活動與禧年主題「希望的朝聖者」結合，透過各項設計，引導孩子們在信仰與生活中找到希望，並祈新學期蒙受天主祝福。

活動內容圍繞信、望、愛三德，並結合陽光、空氣與水3種看不見卻不可或缺的自然元素，象徵信仰在生活中同樣不可或缺。課程安排分齡進行，鄧惠中修女以《海洋奇緣》的故事，引導幼班孩子認識勇敢與愛心；黃翊婷老師與中年級學生探討亞巴郎的信德與身障者的堅毅生命力；吳姿音老師則透過問答互動，引導高年級學生體會信仰如同陽光空氣水般，默默滋養著生命。

主日學老師與家長也參加由徐世昭神父、阮保祿神父、張志聖神父、劉興恩神父、姜亮中神父共同主持的信仰分享時光。徐世昭神父以「我們的希望在哪裡？」為題，提醒大家：許多家長說希望在孩子身上，教會的希望亦然。孩子小時候，父母陪他來聖堂；將來，孩子就會陪父母走向信仰的路。他強調，信仰不是裝飾品，而要落實在生活中。

徐神父以水的三態作比喻：冰塊代表冷漠、常溫水代表平淡，唯有加熱到蒸氣狀態，才能四處傳遞力量。信仰亦如此，唯有升溫，才有活力與感染力。他鼓勵大家讓信仰「加熱」，成為有溫度、有熱情的基督徒，唯有這樣，我們與孩子們的生命才真正充滿希望。



▲孩子們在仿祭台上盡情作畫，與主耶穌分享話語和心情，讓純真筆觸飛揚，童心祈禱冉冉上天。

■文·圖／黃琪珊



▲蘇耀文主教（後排中）與小朋友們、家長和修女們圍繞祭台前，揮手比愛心，歡笑聲中洋溢對開學新日子的期待與喜悅。

大地遊戲別具巧思，設計多個寓教於樂的關卡，有「與耶穌聊天」讓孩子們體驗祈禱如同與耶穌輕鬆交談；「繼承人」、「傳播福音」、「門徒大連線」在遊戲中認識現任教宗良十四世，並體驗大家都是耶穌門徒，如何彼此合作，互信互助完成任務。彌撒是信仰的基礎，「感恩祭」關卡讓孩子們在仿祭台布上盡情畫出對信仰、感恩或耶穌的想像與愛，完成的畫布將在彌撒中奉獻於主前。老師和家長陪伴著孩子們穿梭各關卡，記錄他們闖關的身影，也鼓勵小小孩勇於嘗試與表達。

午後，特別設計一段靈修互動儀式，類比羅馬的「聖階」，藉由模擬聖階祈禱，引導兒童與家長共同祈禱與默想，在說明遊行與聖階祈禱的意義後，全體在十字架前導下詠唱〈希望的朝聖者〉從耶穌聖心修女會會院遊行至田中耶穌聖心堂，在聖堂前階梯，象徵性地分3階段跪下祈禱，由張志聖神父帶領誦念天主經、聖母經與聖三光榮經，隨後魚貫進入聖堂，沈澱心靈準備參與感恩聖祭。彌撒中，多個家庭共同參與讀經、信友禱詞與奉獻，展現家庭同心祈禱、共融同行的美麗畫面。

感恩聖祭由蘇耀文主教主禮並表示：「今天我們教區值得慶祝與紀念的一天。兒童牧靈委員會在新學期開始前首次舉辦開學祝福禮，這是前所未有的特別時刻。我們不僅看見許多小朋友參與，更有家長、神父、修女與青年朋友的陪伴，象徵著整個家庭、堂區、教區大家庭在天主的愛與恩寵中一起成長。感謝所有參與者，尤其是兒童牧靈委員會的用心與努力。從聖堂的特別佈置到孩子們的熱情笑容，感受到天主的臨在。雖然現代社會少子化情況嚴重，但今天我們看見希望，孩子們天真單純的臉龐，及大家對兒童信仰培育的重視，這正是天主所喜愛的。今天的活動不僅是遊戲、吃披薩或吹氣球，更

重要的是眾人同禱、參與十字架遊行、在聖堂內虔誠祈禱，表達我們的信仰和對天主的愛。活動的主題**希望的朝聖者**，呼應信仰的核心——信、望、愛三德。這三德雖無形卻如空氣、陽光與水，滋養並支撐我們的信仰生命。」

蘇主教接著說道：「如同今天讀經，大人小孩都是天主聖神的承載者。即使年紀尚小，天主仍呼召我們成為祂的兒女、耶穌的朋友，透過祈禱與信望愛三德，分享祂的生命與恩寵。福音中，耶穌提醒我們，誰能進入天國？誰是天國中最大的？答案是小孩子。因為小孩子具備單純、謙卑與信賴，正是進入天國的關鍵。我們雖無法重返童年，但能學習孩子般單純信靠父母的心。父母對孩子無條件的愛與照顧，正如天主對我們的愛。活動中的每個設計，都是為了幫助信友走向希望的道路。靠著領洗時聖神所賜的信德、望德與愛德，引導我們邁向永福的生命，經驗天主的臨在與愛，也邀請眾人活出耶穌的愛。隨著新學期的開始，求天主賜予智慧與勇氣，讓孩子們在學校用心讀書、關心同學、在家幫助父母、在教會參與團體活動，學習愛與分享。」

生命不只是成績或成就，更要成為心中有愛、願意服務他人，這才是真正天國中最大的。願人人都成為希望的朝聖者，憑著信望愛與小朋友特有的單純、謙卑、信賴，在聖神的愛內成長，跟隨耶穌善牧，活出愛與服務，共同邁向豐盛的草場，走向天主永恆聖愛的生命。」

彌撒後，蘇主教送給孩子們一個Q版十字架，象徵天主的祝福與之同行，在學業上努力進步，且不忘時時與家人一同祈禱，與耶穌聊天，喜樂地走在愛與希望的道路路上。

所有人齊聚合影，留下滿滿回憶與歡笑，在互祝平安中歡喜賦歸。

績優外銷廠商誠徵

會計／出納一名

員工人數65人

上班地點：屏東縣潮州鎮近郊

有免費環境優美宿舍

教友，大學會計系優先，具備會計經驗3～5年以上。

履歷，自傳，期望待遇寄
chialin1024@gmail.com

專辦 監護工 幫傭 勞工

是您 24 小時全天候的最佳好幫手

您擔心家中小孩、老人或病患沒人照顧
及家事沒人幫忙，您能安心去上班嗎？



通國、台、英語
不適用免費替換
每月只 20000 元
一天只要 667 元

一通電話全省服務
電話及諮詢服務

富寓國際有限公司(許可證字號 3150) 新北市中和區中和路 232 號 6 樓之 4
總監：莫英庭(聖名：雅各伯) 專線：0932-197-628、(02) 2927-0039

林口堂徵聘福傳師

林口堂存在是為了培養成熟的耶穌門徒。
他們才能以福音的大能轉變這世界。



應徵報名

服務內容：樂團服事、青年福傳及牧靈、
為慕道者服務、社交媒體、其他

起薪每個月 30,000-35,000 台幣
加勞、健保及年終獎金



浴室組裝 快速完工 防止漏水 10 年保固

住宅建案 ◆ 民宿飯店 ◆ 公共機構



「同層排水法令最佳解決方案」

服務專線 0800-042-111

非凡新聞主編
專業推薦
劉麗華

李克勉主教靈修系列講座

ZOOM 時間：

台灣：週一 早上 9:00

美國加州，週日 晚上 6:00

每年美國11月有日光節約。

11月開始是 台灣上午 10 點

~ 海內外華人信仰分享

每月一次

2025 日期(台灣)/主題：

10月13-異鄉之地，信仰的根基

11月17- 智慧的交會：信仰與學術同行

12月15- 靈修的召叫與人生的方向

2026 「同道偕行」日期/主題：

1月12- 認識天主、自己與聖言

3月 9- 祈禱與團體

4月13- 跨文化的信仰路 - 在異地不孤單

5月18- 聖事、靈修與生活抉擇

6月 8- 見證與前行

請自由奉獻支援：花蓮教區

郵政劃撥：06619037

戶名：財團法人天主教會花蓮教區

劃撥單「備註」為大馬天主堂洪災修復捐款/收據。

聯絡：花蓮教區 秘書處 03-8227670 分機 203

我要報名 - 請點擊下方

<https://tinyurl.com/4nrs24wt>

主辦單位：美國加州聖荷西，至聖聖三依納爵靈修中心
劉明毅主任 email: mhtisc@gmail.com



恩泰生命禮儀

您！生前/身後事的好夥伴

0800-826-888 24H 免費諮詢專線

善終規劃

臨終關懷 生命禮儀

檢金遷葬 墓園塔位

0932-010-273

內政部核准禮儀師

朱永庭 KIKI 姊妹

耕莘醫院-太平間 特約商

官方網站 www.n-tai.com.tw



官方LINE

天主教台北總教區 家庭協談中心

獨居在家或在外地，心事沒人可傾訴嗎？

或身邊有家人朋友，但有些人際關係苦惱不好說嗎？

家庭協談中心電話專線服務，願意聆聽、陪伴您，一起祈禱，解開心結。



協談專線：02-2732-9594
(救我就是)

服務時間：

周一～周五 09:00 ～ 12:00

14:00 ～ 17:00

周二～周三 19:00 ～ 21:00



哀傷到重生 烏來徒步朝聖 分享信仰光明

■彙整／謝秀圓修女

林潔怡為一位罹癌女性，歷經喪夫與重病後，在生命谷底中尋找希望與意義。她原夢想退休後能完成西班牙聖雅各伯朝聖之路（Camino），但命運接連給予她考驗——乳癌復發、丈夫旅途中猝逝、身心巨創。然而，正是在深切悲傷與身體極限中，她選擇了「徒步朝聖」這條療癒與重生之路。她參加台灣Camino的朝聖活動，從南到北走訪百座教堂，歷時47天、徒步近900公里，並且於2022年復活主日在宜蘭五峰旗聖母朝聖地領洗，成為天主的子女，實現了長年以來的朝聖夢想（作者自詡此為參加台灣Camino徒步朝聖之路的禮物。）這段旅程中，她體會到徒步與祈禱的力量，不僅重建了身心靈，也深入認識了台灣教堂的歷史與愛的傳承。透過聖言、恩典卡與教會友人支持，逐步走出喪偶與病痛的陰霾，走向光明與信仰的懷抱。之後，她仍持續參加這個朝聖團隊，並將行程所見所聞記下，慷慨與大家分享。

為烏來盡心盡力的墨安德神父 ／林潔怡

台灣Camino姜樂義老師多次帶我們到烏來法蒂瑪聖母朝聖地徒步朝聖，又因我的聖名是Fatima，朴圭雨神父總是對我說：「Fatima，這是妳的主保堂，妳要常來，最好每天在這裡！」朴神父安排我們住在「墨路的家」2樓。看了簡介後，認識墨安德神父對烏來的貢獻：

奧地利籍的墨安德神父於1964年被救主會派至台灣，在烏來傳福音，並在此地蓋了莊嚴的烏來天主堂法蒂瑪聖母朝聖地，成為當地民眾的心靈依託。墨神父



▲2022年復活主日，林潔怡在宜蘭五峰旗聖母朝聖地領洗，成為天主的子女後，也繼續分享這份信仰的禮物。

▶林潔怡與烏來法蒂瑪聖母朝聖地的聖堂開心合影，透過這次朝聖也更加認識聖堂的歷史。

不只傳教，也為烏來山區居民們的教育、醫療貢獻良多。根據《烏來鄉志》記載，墨神父為族人尋地建屋、設立小型工廠解決鄉民經濟困境、提供急難救助、慷慨解囊提供醫療急用及設立學校及幼稚園等，在烏來多年盡心盡力，因此甚獲原住民愛戴，也曾獲台灣政府單位好人好事表揚。

3月24日早上原鄉徒步朝聖團體抵達福山天主堂，德拉楠民族實驗小學的高世昌老師，利用空檔來介紹福山天主堂的歷史——早期福山部落交通不便，許多信友都居住在偏遠的山區，當時年僅27歲的墨安德神父，自願被派來台灣傳教。協助福山偏遠地區修橋建房，創辦小型工廠，幫助族人經濟成長，四處奔走贖回被賣掉的部落女孩，無怨無悔的造福眾多部落族人。

福山天主堂的興建起源，因部落傳教艱辛，各信友發起募資，墨安德神父和妹妹墨修女，在奧地利、歐洲地區募款，籌措資金買地，讓族人從深山中的傳統領地，舉家遷徙至現今李茂岸部落的位置，是台灣首個因為信仰因素而遷村的原住民聚落。

福山天主堂完成後，墨神父再募款籌蓋烏來天主堂，親自設計、監造。建材都抵達後，卻因颱風淹大水，天主堂就在河邊，墨神父怕建材被大水沖走，功虧一簣，就一



直站立在建材旁保護著，水已經漲到小腿的高度，大家勸他離開，墨神父卻握著手杖，像梅瑟分紅海一樣，叫水撤退，神跡一般，水沒繼續漲而是慢慢消退。終於，1972年10月底奠基，落成莊嚴的烏來天主堂法蒂瑪聖母朝聖地，聖母像的服裝與臉部也融入當地泰雅族的紋面及傳統特色，成為當地民眾的心靈依託中心。

「墨神父的泰雅語比我們還流利！另外像閩南語等語言，他也都說得很厲害。在他的努力之下，整個烏來天主堂最多曾有850多名教友。每周日的彌撒，他如果發現某人或某戶沒有來參加，便不辭辛勞地走在崎嶇的山路中，前去了解對方的狀況；得知小女孩被賣到台北當雛妓，立即拿錢去救援，幾天後，看到疲憊的神父，鬍子拉碴，神態興奮地牽著小女孩回來，為避免同樣的事重複發生，他聘請老師教導她們家務，習得一技之長，並輔導正確的生命價值。」高老師曾是墨神父的小輔祭，由他道來，生動感人，他小時候頑皮，偷偷踩著神父的祭衣，害他踉蹌跌倒，那畫面不禁令我莞爾，拉近了時空距離，感覺墨神父就在我眼前。

我因徒步朝聖到台灣各地聖堂，聽到許多神父修女來台，奉獻到偏鄉點點滴滴的溫馨故事，他們領受了主耶穌的大愛，不只牧靈也照顧教友的生活，多年深耕努力，深得鄉內原住民喜愛及感念，常說：「神父，您如同我們的父親。」



▲林潔怡與夫婿伉儷情深。



▲經由當時墨安德神父與各教友的辛苦募資，福山天主堂得以興建完工。



▲林潔怡（左四）參加姜樂義老師志工隊，在徒步朝聖的過程中，持續記錄當中的收穫，並與大家分享。